

1/ Lukh ya ditaba tsa Battokwa ba leina la nkhe,  
 le dikgošti tsa bona le bojgošti bpa bona,  
 go tika ya byana le go senyega byana.  
 lukh e ngwadilae ke Monna eo a bitšang Jacob  
 Ngakhu Mphasha. ka molao, eupya ka madi ke  
 Motlokwa ba leloko la Manthata. O tšepae  
 ngagaeng ea 1855. ke a bitša Mphasha ke go tšena  
 Mphasha go tšene Mmašše bokgarebera, gomme  
 a belēša bana ba ba bedi. gomme Mphasha  
 a hua, ke gona Mmašše Jacob a tšena ke Monna  
 e mongae ba leloko la Manthata leina la gae  
 ke Matome ba tšika, ke gona tatašše Jacob ngako.  
 Dapele ope ke ngala bakšana, e. ka 1890 gomme  
 ka gona ke rata go laetsa Mothe e mongae le  
 e mongae seo Modimo o se dirago pelong ya Mothe,  
 goe a kgole go tšena Motimo o gona letša a  
 tšika a ka Ebangadi. ke tšalelo ka ba ka go tšena  
 ka lehu. kgakanešo ea go tšebe me o ka tšalelo  
 gona. Modimo o dira go mothe ka mihlolo emegolo.  
 3/ Gobe go le byalo gona Jacob boshimareng  
 byaka, ka naka senyega katuanze ke ehoa  
 go boleba lehu. la Mothe e mongae goe o huile  
 gogolo ke senyega ke kgopolo goe byalo go a  
 huile o ile kae? ke gona ka ba ka la kgopolo eo  
 ka ba ka babopu, feela ka seke ka tšena Mothe  
 seo ke babyang ka ba ka la sona. gae le  
 mma o neyabile a ntemogile, a se gona na  
 e ke u senyega ke mothe ngawala.  
 Ge ke e koa a iabo ka befelo, kae a u  
 hoela bohloko? go tšoga fao ka hlokomela  
 ditaba tse di bolewang ke ba kgalabye.  
 ka huile e ka uo go tšena ke tšaba  
 tša mmakgonthe. ke be ke sa lehale tšaba e  
 ke e koelago go mothe e uogolo.

Original 527

5 Lebollo, ka gobane ke bona gose banna babagolo ba leholofetse ka kudu tise mola he eap go bolla melao le ditoshu tseo di binoago, gona ha seke ka paleloa ke e- nqae ea tsona ke gona ka boea/nthuse. Ke nyamile, ke e kgouotsa, feela ka gose le'hous boletse, gonne ke byalokamonna lega go kupo ga go boleloa ka lehu<sup>ke</sup>heeta ke le kgakanepong. Eitse ka tsatsi le leunge ke nala Mogolo oa ka, leina la gago ke Ramoamedi mphasha, a thoma go apela ka makgoa o e tlogo oa lela; kare go eena "o dirang?" a re ke etsisha makgoa o go a rapela Modimo. Go tloga fao ka nta makgoa ka kudu. Ke ke eho gobane ba rapela Modimo, ka kgaloa le ke mmala oa bona le makgoa oa bona le meago ea bona. The gona kgopoloa ka kamoka e ke ene mihuta o oa makgoa e ke ke onal o ka botso go motho taba ea mmakgonthe bakeng sa taba tsa lehu. Eupya makgoa oa makgoa oa go nyamisha pelo ke ga ke be ke bona se'logo sa bona mothong emoso; le go loka kgaogelo go eena ke bone ka noshi go botata esha le bo mmadiso ba itioa. Taba eo ea tlosha leato, pelong ea ka lega go le byalo kgopolo ea ka ea gose mihuta o, eke modimo oa makgonthe o go bona eona ea seke ea tloga go una.

8 Byalo ka Saenya ke ditona, gobane ehe e re Mantseboer ga ke ile ngoakong ke sešo ka robala go le byalo e ke ke bona uololo, ka bona selo seo e keng ke leshoba la sehlae seo makgoa ka seap ke Sun Bloom. Lono eo e ke e nthalishen ga go, gobane ke be ke sa e bone ka Malo ke be ke e bona ka mehla go ke ile ngoakong, ganna go a ke thoma go tona ka di Kobong.

Pono eo ea thoga jonna ga ke le lesoganyana  
 Byalo ke thoma, tsa ditoro.  
 Ga pele ke e. Gona mehlong eo fao qapiso  
 ne ke se beseka le kgosa leina la gagae  
 ke Garmans Bogcheter. gomme go he go le makilla  
 a maledi a bana ba gagae. ka tsatsi  
 le lengae bošego ke robete ka tsalela ke toro,  
 ke bona motho a thoga mahiteng a rotelala  
 legodimong a na le maata a go fofa. Sike  
 ge a le sebakeng sa legodimo le lefare, a ema  
 a nkelela a ba a mpha leina ko nka se  
 lebele. ke tho le botša batho ka mosoana ge  
 ke phapoga borokong. Toro eo ea eba le  
 motlo / o mogolo polong ea ka ea diva  
 laba tse pedi e lego chogo le lehabo. Gobane go  
 thoga fao e ke ene ge go boleba tsa lehu  
 la motho e mongae ke fela ke ekgonetse  
 ka sona toro eo ea ka, ka gone ebe e se  
 toro fela, ke motho ea Tsoago legodimong.

ke fetša ka gone, batho ba legodimo biana  
 le koano le bahu. || Laba ea bobedi, ka tsatsi  
 lengae, sebakeng sa lelabula, pula ea na  
 mosegane, se disite dipudi, ke gona ra  
 Chabisha dipudi pula ra ea gae, litse ge  
 pula ekgutse, gomme, ena ga nyane, ka  
 tsalela kante ga kgoro ka ema lefikeng,  
 ka bona eke ke bona dilo, tsadi  
 bupiva tse ekego ke batho, ke kgolo heo  
 ekego di Soere ditotse.

12 bathlokoa ba go bina nkoee  
 bele babe ba bina thakadam.  
 Eitse ge batlo bina nkoee ba re mola  
 bathogago Hokoeng; e le masogana le  
 basetsana, ba re mo barobetsego entluse,  
 nkoee ea badyela dipudi bošego ke gona  
 ka mosoane ba e lata, ba e hoetsa  
 gomme ba e bolaea ba Chela kgoa ba re  
 Dinkoe all! ke gona fao bathomilego go lala  
 go bina thakadam, gomme ba bina nkoee

13 Molang o Morena e le le Mafisa, le ge  
 ba bang ba gononoo, efela rekgora  
 ka go koo bakgalabye. Ba re mafisa  
 ke eena Morena oa pele oa Botlokoa.  
 Dinele ka Naga, ka Naga ea botlokoa  
 ti šupa byalo. Bathlokoa ka gona ke labo  
 mafisa bofedile. Ena Morena Mafisa,  
 Mosadi oa gae o he a sena ngoana  
 oa mosimanyana, o he a na le ngoana  
 oa mosetsana a le tee fella. Leina la  
 gagae e he e le Tsehe kgdo. Gomme Mohumagadi  
 eo magae Tsehe molapeng ka gagae o he  
 a na le molanka oa mosetsana eo a  
~~dinele~~ dinele go Mohumagadi, a re tsehe leina  
 la gagae mosetsana eo re tseba fella  
 leina la gabo. Ke morodi oa Mamokupi  
 Gomme ge Mohumagadi magae Tsehe a huile  
 ke gona mokgalabye mafisa a šalafepya  
 ke Modiredi eo oa mosadi oa gagae, a ba a  
 dira mosadi oa gagae. Sena mosetsana eo ke  
 lna belegileng le loko la Botlokoa ba go bina  
 nkoee. A belega mosimanyana, Morena Mafisa  
 a bitša mosadi oa gagae Tsehe a re  
 sepela o e ka ngoakong, u the ngoana  
 ena leina o re ke mosima Masepelong

Sa pelong se bebya uona a sona.  
 Ke gona Isehe a ea a mthea leina  
 leo byalo ka ge tata goe a uolaetse.  
 Ka gobane boimana bya mosetsana eo bo be  
 bo sa bebye gore ke mang ea moimisetseng  
 16 Gomme ge morena Mafisa a huile, goa ~~ea~~  
 sala moroa oa gagae Mosima ena a  
 belega ngoana oa mosimane Mosading  
 e mongane eo esoo e mogolo leina la mosimane  
 eo ke Megoti ea dipula. Go eena Megoti  
 ke uoo go tsoeleng ka ga Mankata.  
 Morena Mosima a belega Mosimane Mosading  
 e mogolo leina la ngoana eo ke Khunwana.  
 Mehlang ea khunwana, batlokoa ba a falala ba  
 ea bokgalaka, <sup>17</sup> bane mohlaba ba boea bokgalaka  
 go sala e mongae oa bona leina la gagae  
 ke Labolaa a Mosima. Khunwana a belega bhaka  
 le magae Matome a bhaka. Go Matome go  
 tsoela ba ga Ramokgopa. Bhaka  
 mogoloane oa Matome a belega Mabeba  
 le kgatsadi ea gagae Mabadikile a  
 bhaka, Mabeba a belega Thserane le  
 baratho bagagae. <sup>18</sup> Phega le Mokatikoa,  
 Phega o bolawa ke thoi. <sup>18</sup> Lebakeng leo ke ga  
 botlokoa ba busha ba le ka tlase ga  
 jusho ea batsoetla. Thserane a hlabya woeng  
 a hua gae gomme Moroa oa Thserane  
 Selaels eo go tumileng leina la kgadi la bosogana  
 Ena ka gobane e sa le e uoyenyane bogoshi  
 bya soara ke rangoane, a goe Mokatikoa  
 19 Gomme ge Selaels a godile Mokatikoa a  
 mofa bogoshi go se mpherere, eena ke eo  
 a godiseng sechaba sa batlokoa. O be a le  
 bogale. Ke ena a se dirileng gore e le  
 sechaba se se boifegang le ge e be e le  
 se senyane.

(Mehlang...)

20

Wehleng eo ena Kgoadiri o a le byalo  
ka go eka o sa phela. Ke ena  
a nehitseng batlokoa pushong ea batsoetla.  
Lebakeng la go busha gagae, Bamoleti  
batsoa dira gphlabana le ena Kgoadiri  
gomme a bafenya a ba a soara kgoshi  
ea bona a e bolaea. Go tloga fao batlokoa  
le Bamoleti ba hloana gagae. Leina  
la kgoshi eo ea moleti ke Mosibudi, la bosogana  
ke Koekoe. Gagae le loeo leo la batlokoa  
le bamoleti le go disitise seeta maina.

Sare. 21 Kgoadi a botlokoa molomo

1 Kgotlopo Kgoadi ahlama re u bone ganong  
ke bone magalogapa a mitsa Moloto  
Le fopedi a motlokoa.

Mosadi eola mamosibudi a moloto o upofele  
kalebya la dikgong o rile mala a o rile tidi  
o re lesolale Kgoadiri ke isa ka?

Ga ke ena le dikgomo a tha a amoa.

Eitse letharisa ba ho a hile a e tsa

Moqa leuba Masemya ka kgole o re Soetla  
le moleti a tsoekere. Jha lebaka le leqae

Kgoshi Kgoadiri ka go rata ditso dintsa a tsoa  
dira a feta ka hoka ea naga ea moleti, ge a  
tso boea a re o soanthe gore a fete gora selete  
Sa moleti e le gore ba moleti ba bore gore  
o a ba fenyar. Ka batsi leo a hueta Mathira  
a moleti a rapile a letse ena. Kgoadiri

le maderara a gagae a fihla, fela Satsileo  
batlokoa a baka baama, ba ile ba thaba.

Ke moo ba moleti ba ileng ba suara Kgoadiri  
ba mrolaea ka mokgoa o soro. Mokopa o mo

Soro o ba molaileng ka ena ke o. Ba kere mama  
ba mo hlaba ka dikgong ge a e sa phela. 24

ke gona fao bogoshi bya ba thokoa boileng bya

inter  
tion  
of  
Charles  
Machaba

senyegav. ke kgoadu a huile a Hlogela Moroa oaqape  
 Mosima oa bobedi, ena e ne eu oa ntlo ea bogoshi.  
 Mosima o ile a belega pele ga bana babo  
 Magoe ke moroedi a Moila. ke gona Mosima  
 a shala ke 'mamogolo a qagoe moroedi a  
 Raphahlebo ena e leng mosadi oa Kgoadu  
 e mngolo, leina la Mosadi eo ke Fedile. <sup>26</sup> O hile  
 a ba ke npana oa lesoga yana leina  
 la qagoe e ke e le Leshoene, fela o ile a hua.  
 Ka morago ga sebahe Mosima a bo ke Fedile  
 Mamogolo a qagoe, e leng magoe Leshoene, goume  
 ena Fedile a Chabela Molethane, ga shala go  
 busha mosima, fela a go tsebye gore <sup>(10)</sup>  
 bushitse nengwaga e uekae. <sup>27</sup> Ka morago maporo  
 (Zulus) a da a fanya mosima go a bele le ena,  
 a mosasa. goume mosadi oa qae moroedi oa  
 masipa a fologa thabeng ea mphakeng  
 a leba monng le ena a soasa ke maporo  
 (Zulus) mosima a huetsa ditopo tsa batho ba  
 qagoe, fela sa eo mongae uhlanka oa qagoe  
 se se gona leina la qagoe ke Ramaru oa  
 ga modibana. <sup>28</sup> Ke gona Mosima a bitsa maporo  
 gore setopo sa antlo oa. ka a ke se bone.  
 Are a ke le sepele le bita uhlomong o  
 sa phela. Ba a butshisa hare leina la qagoe  
 ke mang? a re ke Ramaru leporo la tsamasa  
 le bita Ramaru a araba. Are Kgoshi ea qao  
 ea go bita. <sup>29</sup> Mosima a re a go bolela  
 tona ea mafono, fela Ramaru a ukgalanda  
 a u se'ndae o ile boisoqo mosima a hlaba tona  
 ea mafono ka leramo ea re q hlaba ukgoshi  
 ba soaga. ba soasa mosima le mosadi oa  
 qagoe ba tloga ke bona ea re qe ba le  
 kgole maune ba mmolala, le ena mosadi  
 oa qagoe a go tsebye koa a bolaiheng  
 Mofumagadi Fedile a boea Molethane a busha

Batlokoa le bakanyana le le tletjana ge a  
 bona gose 10 tlofete a bea e mougoe oa bana ba  
 monna oa gagae Kgoadu leina la gagae ke  
 Molamo, ge a thona go busha goa tsoya  
~~mphefere~~ mpherefere oa tsoho ke bakgomana ba babedi  
 ngoako le Mantsho<sup>31</sup> ba ne ba nyatsa Molamo  
 ba ne ba ema le monna e mougoe oa bogale noeng  
 leina la gagae e be e le Mochekoe seima.  
 Kgoshi Kgoadu ge a e sa phela o ile a e  
 Mochekoe o tlo shala a besha batho. Motho  
 eo a ka shalang a lokisha naga ke Mabidi  
 Maila. batho bao e be e le bana ba Kgoadu,  
 ngoako le Mantsho ge ba fona gose ba ka  
 se kgone go bolaea Molamo ba eo rapa dira  
 tja moleji<sup>32</sup> Molamo o be a na le monna eo  
 mougoe leina la gagae ke Sebataolo e be e  
 le motho e mosoro. Ngoako le ~~Mantsho~~ Mantsho ba  
 pera go eo bolaea Sebataolo ka ngoakeng.  
 Baakgetha Masoana a bogale e mougoe oa bana ke  
 Kgoabala noeng. Kgoshi Seba ka di kguru Matome  
 Masoana kgola, a ga Ramphengane, Ramkholoane  
 o lepalakata le ne go sefela le bana oa  
 thuntsho. Makopo a naga ed ngoako a masumo  
<sup>33</sup> bogale bao ba thibela Sebataolo ka ngoakeng  
 a ne ke bana bo mang? ba ne ke nana a ne  
 kea 1500 e mougoe mogale a mohlaba magang  
 a nko le molomo. a mshelata ka ngoakeng e  
 a mohlaba sefaka sa tsoyo. Mogale a masumo  
 Sebataolo a thula ngoako ka morago a bea  
 morago<sup>34</sup> (12) Moradana kgola Ramphengane a mohlaba ka  
 masumo la Koba biago, goume ke Sebataolo  
 a hlabise a phela<sup>35</sup> Kgoshi ea hlabisa Chaba  
 sa Batlokoa sa phalala ba huetja dira tsa  
 ngoako le Mantsho ba na le eena mokgalabye  
 seima. ba thupile basadi le bana. Goume goa  
 fo noeng oa motate go be goa le masoana



a mababedi, bao e lego madi a Kgoshi Kgoadu  
 byalo ka eena mogalo a bana Molemo Mosima<sup>Seima</sup>  
 a chebela go ba ga Ramokgopa ke bafilla bephalleto  
 Mokgoshi Mosima a Soa mo a lego a utame gona,  
 a Tsena go bon<sup>37</sup> Mungae a folasa ke eena  
 Seima a munaolaea ka molamo kante ga utse  
 a moseane ka<sup>38</sup> tse go e re go bao ba phalletsego  
 a re a na le re le. Soa leloko le? Lehond  
 le Fla ba le sa le bona kae; ser lefiba Thaba  
 Selalo, a mutha ka molumo a munaolaea.

Ba ga Ramokgopa ba molaetsa Mosima, bare e  
 Mungae So re Fla le eena u ka seke na  
 bafilla<sup>36</sup> ke gona dha tsa batlokoa tsa  
 thibela Ngoako le Moutso le dira bakona  
 thabeng Matsati a se makae. goume ga  
 ngoako le Moutso, ba bona gore ba tlo  
 bolasa ke tala le le nyora ba roma motho  
 botego a ea go tsebishe ba moleji gore  
 batle ka dira go husha ngako le Moutso  
<sup>37</sup> ga dira tseo tsa Moleji dipila tsa huetse  
 ka thoko ea Thaba ka mo ba Tselago  
 ka gona go antse banna ba bogale  
 ba ga Matgaha, le ga ba ke ba sa lekane  
 le bontji byo bya dira tsa moleji bona  
 thologela go bona ba retana ka maina  
 Bagale bao maina a bona ke tlo leka  
 go tsebishe sona

<sup>38</sup> Da pele ke Modipheke sa ba ga Makgawatha  
 sa bohedi ke legorogela uelopeng. Bona tseo  
 le ba bang ba phetgole dira tseo ba ba  
 bolasa ga golo, ba soara le motho sa gore a soara  
 Kgoadu maha a bolasa go ke ba Moleji ga bafilla  
 thaleng ea kgole ba ba gawela  
 Modipheke tsa Ngoako go le go le gona<sup>monna</sup>  
 oa le fisi (buys) a soare sethunya ke eena go beditse

39

batho ba botlokoa ka sona... ke gona ba za ngoato  
 ya ba bona gore ba za uakgamaka ba sa  
 kubile ba uoleji; ba sala ba eletsa bare  
 a re ka thibela uo thabeng ke ba Ramokgopa  
 ba le nnoši, a ke gona ya re fante?  
 Ke gona ba fana uatla Mo'go ka Ramokgopa  
 go be gona le ka pele ba bantji e ke eo a  
 bego a tumile ga gole ke eo ba Moretago  
 ka gore

40

Mathise a za Mamskubedi a tsaka  
 Mathise a go ja nama ea uotho  
 Elega ea kgomo o lle uarega  
 Shukudu ea kpedie la go croane  
 Metse enoa makotho ditshabeng  
 Lemetso uumele, le 'lakoa' la go deya tsa sekotho  
 a bo bega go

41

14) Monna eo za ke uundela ka boqale, ke  
 gobane manaba a za ngoato, ya ba le godimo  
 ya thaba ba botša le leisi (buys) leo, ba re go  
 o bolaea eena monna eo a letsago na le ka  
 theoga ta loa nabo re se sa boifa selo. Ke  
 go le leisi (buys) le uosupa ka sethunya  
 la 'molaea', ke gona ba fologa ba loa le  
 ba Ramokgopa ka thase ya thaba, ba thosa ea  
 Ramokgopa, 'Lepeisi' (buys) leo la tsamaea le ba thupa  
 ka sethunya eitse ga bafihla thabeng  
 ea Monemane, ba Ramokgopa ba re toga  
 ba go-mishetša ea ngoato morago ba ba  
 busha tsa thabeng ea Mabyaneng busha ba ba thibela.  
 Ke go Debataolo, o tloga thoga Mabyaneng a ea  
 go Mottalalohle, eo elego e uongoe oa ba ba gole  
 ba sechaba sa batlokoa eena o be a dutse  
 thabeng ea mphakane a na le motse o uogole  
 le batho ba bantji Mottagole a tse a boqoshi  
 go za ngoato a bona gore a ka sekgone

go tseba bogoshi, a rapa makgona ona  
 a bolaea motlalegole <sup>43</sup> gomme Sebataolo a phela  
 Nyalo Ngoako a boea gore a tle a bushe  
 Batlokoa, gomme Sebataolo a neela go Ngoako ka  
 go ikokobetsa. Ngoako a thaba gagolo ga bona  
 lenaba la gagae le inethe go sena, eitse a sa  
 inela kapelo a hufile selo go ka pelong sa go  
 bolaea Ngoako a Masema. le gona Sebataolo a  
 bolela le Ngoako mantui a mabotie Ngoako a thabela  
 Sebataolo <sup>44</sup> gomme Sebataolo a re go Ngoako "kgoshi"  
 se ishi makgona gore a tle a tsele joba ne  
 ba gagae leho, o se fente Ngoako a dumela  
 le batho ba gagae le ga Sebataolo a sa go  
 ba Ramokgopa a re banabesho, ka Mosoane le ke le  
 nthuse ke tla tla le Ngoako ke hoitse le utamile  
 ka Nokenge ea Monono; gona fao Nna Sebataolo  
 ke ho oela Ngoako ka tshosha godimo, gobane  
 a ka se ke a re busha gona a feditse banabesho  
 ka Mokgopa o Moshoro. Ba ga Ramokgopa ba  
 dula ka Nokenge e sale ka Mosoane.

<sup>15</sup> <sup>45</sup> Ketiati le taba Ngoako a fihla le selo pho  
 sa gagae mo Sebataolo go hoala banna babedi.  
 ba ba hego tseba thopa eo ea gagae, Matgeti le  
 thasana. Eitse ga ba oela noka Ngoako a sa  
 a bea Masumo a gagae moshe ga noka mo ba  
 ho go hqutsa gona a boela ka Nokenge a  
 Sena Masumo a huetisa Sebataolo a enoa a na  
 a beile Masumo fase, gontse <sup>46</sup> Ngoako a re  
 go Sebataolo; o reug o sa e go bea masumo  
 moshe o sa noka ua boea go tlo noa metsi  
 Sebataolo a re kgoshi ke diphe gore ke sa boela  
 ka Noa metsi le nape ke khutshitse suni, le ga  
 Ngoako a boaitima ka di khum go Noa metsi  
 gomme Sebataolo a nthisa tshosha ka kobong  
 a oela Ngoako a re godimo ka sena a  
 Molaba Ngoako a se ke bolaea ke uena Matome?

47) Sebataolo a theta a re kenna tempa a  
 mantse u galane nabo kgapu oa ba  
 ripa kgap o feditse ea Rangouane <sup>48</sup> gona  
 thasoana a ripa mesifa ka sepe ke ga ba  
 Ramokgopa ba tsoa ka gare ga lehlaka  
 la noka ba thusha Sebataolo, ba fetisa batho  
 ba ngoako a sela fase ke ga Sebataolo a moshupa  
 ka monoana a re ~~tho~~ bokae bogoshi. Uhego ore  
 o tho re busha o fetisa banabesho uo<sup>49</sup>tsae!  
 ke gona go tloga fao Sebataolo a kphela dikolo  
 tsa Moshale a di neta Mosima goume Mosima  
 a di gona Sebataolo a tsa Batlokoa kamoka  
 a thabishetisa ga Sekoati ka go boifa uskgooa

16) Gotane Ngoako e be e le utheo oa uskgooa  
 Sebataolo o huetse ga Sekoati, goume Kgoshi  
 uosima a boea Botlokoa a tlogela Batlokoa  
 ga Sekoati, goume Batlokoa ba shala ba  
 bushoa ke mubunagadi' mosadi oa Kgoshi  
 Molamo mosadi eo o be a soanetse go tsoa  
 ke Mosima gore e be eena ea belegago Kgoshi  
 Byalo mosadi a tsoa ke Machaka eo e bego  
 e le madi a kgoadu go tse le mosima  
 le Kgoshi molamo goume Machaka a belega  
 letheba go eena mosadi eo oa Kgoshi molamo  
 mosadi a mabeba ka gona Batlokoa kamoka  
 bathaba, ba re k'hono go tsoa <sup>50</sup> letheba  
 a belega a huetse molapeng la bo gona le  
 masagana a mararo e uogae e le eoa'latamago  
 letheba bogoshing king la ga goe ke Mokoto  
 eo a Salago ~~Mokoto~~ Mokoto Morago e le M<sup>51</sup>stame  
 eo Salago ualome morago ke Kgoshi Masenyane  
 Mokoto ka go tsoa bogoshi a bolaea letheba  
 ka selane ga ba setse ba boile ga Sekoati  
 ga Batlokoa ba tshile taba eo ea mokoto ea go  
 bolaea Kgoshi ka mpholo ba nyuma go tsoa ba  
 sona gore Mokoto a bolae. Mokoto a chabela

ja mathala a Thaba gomme ya batlokoa  
 bona gore ya ba na maatla go ea  
 ga mathala gore ya bo mmolae ba  
 ea go Kgoshi Sekhukhuni gore a bolele le  
 Kgoshi mathala gomme mathala a mo nnela  
 Sekhukhuni ka fao Mokoto a bolaoa ke  
 Sekhukhuni. Lona le bakeng bo matome  
 a ke a ile moretele go sutoa Pukw.

17) Ke gona Kgoshi Masenyane a thalaa phela  
 le mmamogato a gagae. Kaapeletheba  
 53 Mafumagadi uape letheba ga seno go <sup>wa hwa</sup> ~~thaba~~  
 Ke ya Masenyane a tsey mosadi othebeba  
 moisedi a Raphahelo leina la gagae ke uolatelob  
 byalo molatelo a hloka ngoana gomme ya  
 batlokoa ba bona gore udatelo gona ugoana  
 ba ea gape go Kgoshi Raphahelo ba tsova  
 mosadi e uongae ba tsea Mkgadi ngoana  
 oa kpitadi ea mafumagadi uolatelob leina  
 fa gape ke Mokgadi, tatagae ke madiphelele  
 Raphahelo, eena Mokgadi byale ke eena Kgoshi  
 ea batlokoa ona le bana ba ledi. ~~ba~~  
 masoqana le Kgarehe eo e tlo ba Kgoshi  
 Ke Edward Kgadi Machaka

18) Leloko la Matome a Chaka.  
 Matome a belega Mokgopa a tau. Ke eena  
 Mokgopa eo a ilego a nyatsa Mabeba ga  
 a bona Mabeba a ganela Lebotoa le dikgomo  
 ga bale bokgalaha. Mokgopa a belega ngoana  
 oa Mosimane Mosadingo moyenyane a mothea leina  
 la tatagae a re ke Matome ke eena eo ba ga hamkgopa  
 ba bitsoago ba ga Matome a dikgomo ha eena, gobane  
 ba re go thoga ga a halefa a tata dikgomo  
 ga golo, a phela ha lebeso ha gona ba ba bammitoa  
 ha tsona ba re ke Matome a dikgomo 55 aape mothe  
 eo oke a le byalo ha mopofela, o be a gona ditaba

tša go seloke ga ba Moshate ba tšo Thopa ba  
baugae, gomme ba mofa e nge ea tšona o be  
a sa dumele e totala le ba gagae Shakeny le tee. a re  
eka diru goe kgomo tšaka tšithoppe di thoppe  
byalo ka cona tše sena Matome a dikgomoa belegago  
leloko la ga Ramokgopa Modimo le ona oa moshegofala  
pelegong ea bana. a belega basimanyana le  
basetšana Maina a masogona ke aokago tšebela

- na. 1 Mamokotupi
- 2 Magalame
- 3 Paledi
- 4 Mampapatha
- 5 Macheta
- 6 Morathi
- 7 Masilo

57

19) Bana ba Matome a dikgomo kamoka  
kgoshi ea bona ke Mamokotupi. Daba tša  
Matome a dikgomo tše di tšebeyago ka koporofela-  
sijje:- Eitse ga a Chofetše a tšea moroa oa gagae  
Mamokutupi Phela a re oa bona ke u neela  
phela, gomme sena o ka se ke oa e neela moroa  
oa gagae e tšo kgaloa Molalony oa tšego ke  
tatho ba ba tšogo bolaea; ka gobane o tšala klabano  
ka kgontha moroa oa gagae o bolailoe ke tšakotla  
Daba ea bobedi a re go moroa Modiba leina la  
gagae ke tšefetša a sena o ka se ke oa  
hwa ka bakoko o tšo shegofala oa bera oa  
bota Mokokotlo ka boloko, mtho eo o shegofaditšie  
Daba ea boraro, a re go Mocheke Sima a re sena  
ka gobane le tšalala ngoana a mogolo a ka  
~~ngoana a mogolo~~ ka go se ke ga lena  
le cho go Molala Moleji e ke sena o ka  
foufala pele oa kgona o e hwa juma le  
foufetše pele a se ešo go hwa Daba ea mafetšo  
ea gagae go tša ba' le khutšo go bolala byalo

61 gore e mongwe oa lesika la ka e tlo ba  
Koshi a busha sechaba, goume Pushong  
ea gagae go tlo ba le khuso go bonala byalo  
Mehleng eno. Byalo Moroa a Matome a dikgomo  
Mamokutupi a phela le bana babo ga botse  
ba morata ba mmoifa <sup>62</sup> a belega moroa oa gagae  
Ngwako ena a hua e sa le e mopsoa a busha  
a belega Matome-fela ga Mamokutupi

20 a huile bana babo phela le dichiana  
Ba mogolo a bona ga botse. Ke ena  
Motologadi magae dichiana tseo ba mofepa  
gabotse Matomefela moroa oa Mamokutupi  
a gola gare ga borangane a gagae  
ea ba motho eo botale; a phedisha  
ba kgalabye bao bo rangane a gagae  
gabotse ga ba moshate ba dir mpherepere  
a fela a lota batho ba gagae a ba  
phedisha ditse. End. S. 27

End  
S 27